



# JOURNAL DU DÉPARTEMENT DES BOUCHES DU RHIN.

MARDI, le 15 Octobre.

## EMPIRE FRANÇAIS.

BOIS-LE-DUC, le 14 Octobre.

## A R R Ê T É.

Le préfet du département des Bouches du Rhin, baron de l'Empire, chevalier de la légion d'honneur.

Considérant que, des circonstances imprévues ont empêché jusqu'ici le conseil de recrutement de se transporter, dans l'arrondissement d'Eindhoven pour y procéder à l'examen des conscrits de la classe de 1809 réclameurs l'exemption ou la réforme.

Considérant qu'il est urgent de mettre de suite en route le contingent de cet arrondissement dans ladite levée ;

## A R R Ê T É :

Art. 1. Le conseil de recrutement commencera ses opérations dans la ville d'Eindhoven le 16 du présent mois d'octobre 1811, à huit heures du matin.

2. Il examinera ledit jour les conscrits des cantons d'Eindhoven, St. Oedenrode et Oirschot qui ont réclamé l'exemption ou la réforme.

Le 17 il procédera à l'examen des conscrits réclameurs des cantons de Helmond, Gemert et Asten.

Et le 18 il examinera les réclamations des conscrits du canton de Hilvarenbeek.

3. Les conscrits de l'arrondissement d'Eindhoven qui désireront se faire remplacer ou substituer, devront se présenter, avec leurs substituts ou remplaçans, à Bois-le-Duc, devant le conseil de recrutement, à l'ordinaire de ses séances, le 23 octobre présent mois, à 9 heures du matin.

4. Les conscrits de l'arrondissement d'Eindhoven qui seront appelés à concourir à la formation du contingent d'activité, devront être rendus à l'hôtel de ville de Bois-le-Duc le 24 du présent mois, à 7 heures du matin, pour y passer la revue de départ, et être dirigés le 25 sur les corps pour lesquels ils auront été destinés.

Fait à Bois-le-Duc le 12 Octobre 1811.

(Signé) FREMIN DE BEAUMONT.

Mr. le Préfet a reçu de S. E. le ministre des finances la lettre suivante :

Amsterdam le 8 Octobre.

A monsieur le baron Fremin de Beaumont, préfet du département des Bouches du Rhin.

Le décret du 10 juin dernier, monsieur le baron, a défendu le débit des coupures des billets de la loterie de Hollande dans les départements de l'Empire ; mais il ne faut pas considérer comme coupures, les billets dont on ne paye la mise qu'à mesure que les tirages s'effectuent.

Ceux-là sont réellement des billets entiers ; ils sont timbrés et signés du receveur-général ; ils courent les mêmes chances et donnent droit aux mêmes bénéfices. Je vous prie en conséquence, monsieur le baron, de n'apporter, dans votre département, aucun obstacle au débit de cette espèce de billets.

J'ai l'honneur, monsieur le baron, de vous saluer.

(Signé) Le Duc DE GAETE.

Le Préfet du département des Bouches du Rhin prévient les constructeurs de navires et les entrepreneurs de travaux publics, que le 19 de ce mois il sera procédé, en l'hôtel de la préfecture, à l'adjudication provisoire et au rabais, sur le prix de 3000 fr., et le 2 novembre prochain, à l'adjudication définitive de la construction d'un BAC pour le passage de la meuse de Poederloijen.

Les personnes qui désireront se rendre adjudicataires pourront prendre connaissance des devis et cahier

DINGSDAG, den 15 October.

## FRANSCH KEIZERRIJK.

'sHERTOGENBOSCH, den 14 October.

## A R R Ê T É.

De prefekt van het departement der Bouches du Rhin, rijksbaron, ridder van het legioen van eer.

Overwegende dat gebiedende omstandigheden den raad van recruterij tot hiertoe belet hebben zich naar het kapton van Eindhoven te begeven, om de reclames der conscrits van 1809, strekkende tot bevrijding van dienst of om op reforme gesteld te worden, te onderzoeken.

Overwegende dat het onverwijl noodzakelijk is het contingent van dat arrondissement in de listing marschvaardig te maken :

## A R R E S T E E R T :

Art. 1. De raad van recruterij zal een aanvang met dezelfde werkzaamheden in de stad Eindhoven maken, op den 16 dezer maand oktober 1811, des morgens ten 8 uren.

2. Op die gezegden dag zal dezelve de conscrits van de kantons Eindhoven, St. Oedenrode en Oirschot, welke voorstellen tot bevrijding van dienst of reforme gedaan hebben, onderzoeken.

Den 17 zal dat onderzoek plaats hebben omtrent de conscrits van de kantons van Helmond, Gemert en Asten.

En den 18 van die van het kanton Hilvarenbeek.

3. De conscrits van het arrondissement Eindhoven, welke substituten in hunne plaats wenfchen te stellen, moeten dezelfde begehvens hunne remplaçans binnen 's Hertogenbosch op de gewone plaats der zitting van den raad van recruterij aanbrengen voorstellen, en ook op den 23 dezer loopende maand des morgens ten 9 uren.

4. De conscrits van het arrondissement Eindhoven, welke opgeroepen zylen worden om het contingent van actieven dienste te formieren, moeten zich den 24 dezer binnen 's Hertogenbosch des morgens ten 7 uren op het raadhuys laten vinden ; om de revue van vertrek te ondergaan, en den 25 daaraanvolgende gezonden te worden naar de korpien hunner bestemming.

Gedaan te 's Hertogenbosch, den 12 October.

(Getekend) FREMIN DE BEAUMONT.

Mijn heer de prefekt heeft van den minister van finantien de volgende brief ontvangen.

Amsterdam den 8 Octobre.

Aan mijn heer de baron Fremin de Beaumont, prefekt van het departement der Bouches du Rhin.

Het decreet van den 19 junij 11. mijn heer de baron, heeft het verkoopen der gedeelten van loten van de hollandsche loterij in de departementen van het Rijk verboden, echter moet men niet als gedeelten van loten beschouwen de klasikale loterijbriefjes welke in iedere bijzondere klasse na de trekking geformeed worden.

Deze briefjes zijn wezenlijke geheele loten. Zij zijn bestempeld en geteekend door den generalen ontvanger, zij hebben dezelfde kansen en geven regt tot dezelfde voordeelen.

Ik verzoek u dienvolgens, mijn heer de baron, geene hinderenis in uw departement te stellen tegen het verkeer van dit soort van briefjes.

Ik heb de eer, mijn heer de baron, u te groeten.

(Getekend) De Hertog VAN GAETE.

De Prefekt van het departement der Bouches du Rhin, maakt aan alle scheepstimmerlieden en aannemers van openbare werken bekend, dat men den 19 dezer maand op het hotel van de prefektuur, provisioneel en den 2 november daaraanvolgende finaal, aan den minstbiedenden zal aanbesteden het maken van een VEERPONT over de rivier de Maas bij Poederloijen, zijnde dezelve voor het hoogste geschat op eene somma van 3000 fr.

Alle de genen welke hierin gading hebben, kunnen inzage bekomen van het bestek en de conditien van aanneming op

des charges déposés au secrétariat-général de la préfecture et chez M. l'ingénieur en chef, et devront se conformer pour la construction du Bac au plan annexé au dit cahier des charges. Elles rédigeront sur papier timbré une soumission par elles signée; le soumissionnaire y indiquera la somme pour la quelle il s'engage à construire le Bac.

Les soumissions seront déposées au secrétariat-général de la préfecture, jusqu'au 18 de ce mois, pour l'adjudication provisoire, et jusqu'au 31 pour l'adjudication définitive; il en sera donné récépissés par le secrétaire général.

Les soumissions seront ouvertes le 19 de ce mois et à novembre à midi, en présence du conseil de préfecture et de M. l'ingénieur en chef, et l'entreprise sera adjugée à celui qui aura fait l'offre la plus avantageuse.

AMSTERDAM, le 9 Octobre.

Aujourd'hui, l'heureux jour où LL. MM. II. et RR. devaient honorer de leur présence la troisième ville de l'Empire, les gardes-d'honneur et nationales se rassemblèrent de très-bonne heure. Vers les deux heures et demie LL. MM. firent leur entrée solennelle, accompagnées des officiers et personnalités de leur suite et de la cavalerie, dans l'ordre suivant:

Un piquet de la garde-d'honneur à cheval; le général *Colbert*, à la tête des chevaux légers hollandais; idem polonais; cinq voitures de l'impératrice (G. M. était dans la 4<sup>me</sup>); le premier écuyer; des écuyers et 8 pages entouraient la voiture; un piquet de 25 grenadiers à cheval; le général *Berckheim*, à la tête de 3 régiments de cuirassiers; le 1<sup>er</sup> régiment de cuirassiers; le 4<sup>me</sup> idem; le 5<sup>me</sup> idem; le piquet de la garde-d'honneur de l'Empereur; les chasseurs de la garde; les officiers d'ordonnance; les aides-de-camp de S. M.; l'EMPEREUR, suivi des officiers de sa maison, des maréchaux, des généraux, des officiers d'état-major, marchant par quatre; les grenadiers à cheval de la garde, et les dragons de la garde; le 7<sup>me</sup> régiment de cuirassiers fermait la marche.

A l'entrée de la basilique où S. A. S. le prince gouverneur-général et toutes les autorités du gouvernement se trouvaient rassemblées, ainsi que Mr. le préfet, Mr. le préfet maritime, et les autorités civiles et militaires du département et de la commune, Mr. le maire, environné de ses adjoints et du corps municipal, eut l'honneur de présenter à LL. MM. les clefs de la ville avec un discours analogue à la circonstance, auquel LL. MM. daignèrent répondre gracieusement.

Le cortège s'étant approché des portes de la ville, LL. MM. furent reçues au bruit du canon et au son des cloches. Une double file de gardes nationales bordaient les rues où LL. MM. devaient passer: toutes les maisons étaient ornées de festons et de bannières qui faisaient l'effet le plus pittoresque. Les autorités ecclésiastiques dont LL. MM. devaient passer les temples se trouvaient vêtues en costume devant les portes de ces temples. Des orchestres placés de distance en distance animaient la scène la plus intéressante dont notre ville ait jamais été témoin. Une foule immense bordait les rues: toutes les fenêtres étaient remplies; le spectacle en était imposant. S'il était possible d'ajouter à la solennité de ce jour, ce serait l'unanimité avec laquelle les nouveaux sujets de LL. MM. ont manifesté leur allégresse; les cris de vive l'Empereur! vive l'Impératrice! n'ont cessé d'accompagner LL. MM. du moment qu'elles sont entrées dans la ville. LL. MM. témoignèrent avec cette affabilité qui leur est propre, leur sensibilité aux marques d'attachement qu'ils recevaient de toutes parts.

Arrivé au palais, S. M. l'Empereur a daigné recevoir MM. les ministres, les sénateurs et conseillers d'état présents en cette ville; après quoi S. A. S. le prince gouverneur-général eut l'honneur de présenter à S. M. les fonctionnaires supérieurs, les autorités militaires des divisions de terre et de marine, les autorités du département, le conseil-général du département, le tribunal de première instance, la chambre de commerce, Mr. le maire avec ses adjoints et le conseil municipal, les chefs de la garde d'honneur et de la garde nationale et les ministres des cultes.

Le festin qui avait été couvert toute la matinée s'est maintenu, et ce n'est qu'après que S. M. a été arrivée au palais, que la pluie a commencé.

Le soir toute la ville a été illuminée.

het secretariaat-generaal ter prefectuur, en bij mijn heer den ingenieur en chef; zullende dezelve, wat den bouw van gezegde Pont betreft, zich moeten gedragen naar het plan gevoegd bij de voorafschrevene aannemings-conditien. Ieder gegadigde zal wijders gehouden zijn op een gezegeld papier eene inschrijving elcort hem gerekend te doen, houdende de somma wat voor hij aanneemt gemelde pont te maken.

De inschrijvingen zullen op het secretariaat-generaal van de prefectuur, voor de provisorische aanbesteding tot en mer den 18. en voor de laatste aanbesteding tot den 31 dezer maand, kunnen worden overgelegd, zullende daarvoor op gezegde plaats een receptis aan hun worden afgegeven.

De inschrijvingen zullen op den 19 dezer maand en op den 2. van de maand november des middags om 12 uren, in tegenwoordigheid van den raad der prefectuur en van den ingenieur en chef geopend worden, en de aanneming zal worden toegewezen aan die geenen welke de meest voordeelige offerte gedaan zal hebben.

AMSTERDAM, den 9 October.

Heden, de gelukkige dag, waarop HH. KK. en KK. MM. de derde stad van hun Rijk met hunne tegenwoordigheid vereeren, kwamen de garde-d'honneur en de nationale garde vroegtijdig bijeen. Omstreeks half drie uren, deden HH. MM. hunne plegtige intrede, verzeld door de officieren en personen van hun gevolg, mitsgaders door de ruitierij, in de volgende orde:

Een piket van de garde-d'honneur te paard; de generaal *Colbert*, aan het hoofd der hollandsche lichte ruitierij; poolische lichte ruitierij; vijf rijtuigen der Keizerin (H. M. bevond zich in het vierde); de eerste ecuyer; ecuyers en 8 pages; die het rijtuig verzelden; een piket van 25 grenadiers te paard; de generaal *Berckheim*, aan het hoofd van drie regimenten kurasiers; het 4de regiment kurasiers; het 4de idem; het 6de idem; het piket van de garde d'honneur des Keizers; de chasseurs van de garde; de ordonnance-officieren; de aides-de-camp van Z. M.; de KEIZER, gevolgd van de officieren van hoogstesdeels hofs, van de manfichaken, generals, staf-officieren, rijdende vier aan vier, de grenadiers van de garde te paard, en de dragonders van de garde te paard; het 7de regiment kurasiers sloot den marsch.

Aan de jurisdictie dezer stad zijnde aangekomen, alwaar Z. D. H. de prins gouverneur-generaal en alle de regeringspersonen zich bevonden, zoo als ook de prefect en de zeprefect mitsgaders alle de burgerlijke en militaire gezagvoerders van het departement en van de gemeente, had de maire, verzelld van deszeifs adjointen en van den municipalen raad, aan HH. MM. de sleutels der stad aan te bieden, doende bij die gelegenheid eene toepasselijke aanspraak, op welke HH. MM. zich gewaardigden zeer vriendelijk te antwoorden.

De sloot der stadspoorten zijnde genaderd, werden HH. MM. onder het gebulder van het geschut en het luiden der klokken aldaar ontvangen. Eene dubbele rei nationale gardes bezettede de straten, alwaar HH. MM. moesten doorgaan, alle huizen waren met bloemfestomen en vaandels verierd, het geen een allerfruits gezicht opleverde. De geestelijke opperhoofden, welke kerken Z. M. voorbij ging, bevonden zich, in hunne plegtgewaden, voor hunne tempels geschaard. Orchesten, die van afstand geplaatst waren, verlevendigten het belangrijk tooneel, waarvan onze stad immer geuigen was. Eene ontzaglijke menigte vervulde de straten; alle venters waren bezer. Ontzagverwekkend was dit schouwspel indien het mogelijk was iets tot de plegtigheid van dezen dag toe te brengen, zoude het de eensgezindheid zijn, met dewelke de nieuwe onderdanen HH. MM. hunne vreugde hebben aan den dag gelegd. Het geroep van *leve de Keizer*, *leve de Keizerin* heeft, van het oogenblik aan, waarop HH. MM. ter stad zijn ingekomen, niet opgehouden. Hoogsteselven te verzellen. HH. MM. hielden niet op, met de hun eigene vriendelijkheid, hunne gevoeligheid te betoonen voor de bewijzen van toegenegenheid, die zij van alle kanten ontvingen.

Naauwelijks aan het paleis aangekomen zijnde, heeft Z. M. de Keizer zich gewaardigd de ministers, de senateurs en de staatsleden, welke zich in deze stad bevonden, te ontvangen waarna Z. D. H. de prins gouverneur-generaal, de zeprefect, Z. M. de hooge beambten, de militaire-officieren der land- en zeemagt, de regerings-kollegien binnen het departement, den zigenemmen raad van het departement, den algemeenen raad van het departement, de regbank ter eerste instantie, de kamer van koophandel, den maire met deszeifs adjuncten en den municipalen raad, den chef van de garde d'honneur, mitsgaders die der nationale garde en de bedienaren der onderfcheidsen godsdiensten, voor te stellen.

Het weder, dat den geheelen voordemiddag betrokken was geweest, hield zich echter staande, en niet dan na der HH. MM. aan het paleis waen aangekomen begon het te regenen.

Des avonds was de geheele stad geillumineerd.

De 10.

Ce matin, S. M. l'Empereur s'est embarqué dans une chaloupe, accompagné d'une suite très-puissante; Elle a visité le grand chantier et plusieurs points du port.

A une heure après-midi, S. M. l'Impératrice a daigné recevoir les complimens des autorités qui avaient été présentées hier à Son Auguste Epoux; Elle a répondu avec la plus grande affabilité aux discours qui lui ont été adressés. Après l'audience, S. M. s'est embarquée et a également vu le chantier.

Le soir, les dames des principaux fonctionnaires ont eu l'honneur d'être présentées; la ville a été illuminée en entier avec autant de goût que de magnificence. Le palais de S. A. S. le prince gouverneur-général, l'hôtel de M. le préfet, se sont distingués. Tous les édifices publics, les principaux ponts de la ville, plusieurs décorations placées aux points de vue les plus saillans, ont fait l'effet le plus pittoresque. La population de cette ville n'a pas démenti dans ce jour sa conduite envers ses Souverains: partout où LL. MM. ont paru, tous les cœurs étaient électrisés, et les cris de *vive nos Augustes Souverains!* ont manifesté les sentimens d'affection et l'enthousiasme des Hollandais.

De 11.

Sa Majesté a parcouru aujourd'hui, tant à cheval qu'en chaloupe, les principaux canaux de la ville. Elle a visité l'arsenal de la marine, et le quartier St. Charles. La garde-d'honneur du commerce maritime et les marins de la garde ont eu l'honneur de conduire S. M. et sa suite, qui était composée de plusieurs officiers généraux et autres personnages distingués. La foule qui bordait les quais où S. M. passait, n'a cessé de témoigner la joie qu'inspirait la présence du plus auguste des Monarques, et sa confiance dans les habitans de cette ville. Un piquet de la garde-d'honneur à cheval et de chasseurs de la garde accompagnaient S. M.

S. M. l'Impératrice a fait un tour en voiture découverte: elle était suivie des officiers attachés à sa personne. Les habitans de cette grande ville accourent de toute part et ne peuvent se rassasier du plaisir de contempler de près leurs augustes Souverains.

*Extrait d'une lettre d'Utrecht, le 9 septembre 1811.*

LL. MM. ont quitté les murs de cette ville aujourd'hui à dix heures du matin. Une foule immense s'étant portée sur leur passage et faisait retentir l'air de ses acclamations, à l'enthousiasme qui avait éclaté à leur arrivée se mêlait un double sentiment de reconnaissance et de regrets qui donnait un caractère particulier à l'expression des phrasions et ajoutait à l'intérêt d'une scène bien digne d'occuper le pinceau de nos artistes. Sans doute mes vœux seront exaucés et nos dignes magistrats s'empresureront de perpétuer de si doux et de si glorieux souvenirs. Les tableaux qui les retraceraient deviendraient le plus bel ornement de notre hôtel de ville.

Avant que le grand Napoléon eût daigné s'arrêter dans nos murs, nous voyions en lui le premier des héros, le génie le plus étonnant qui ait illustré le monde, mais nous ne nous faisons pas une assez juste idée de sa bonté. Il a paru parmi nous comme un père au milieu de ses enfans, sans escorte, sans gardes, entouré, pressé par la foule avide de contempler ses traits, de lui témoigner son amour. C'était à qui toucherait ses vêtemens, la housse ou la bride de son cheval; pour lui, souriant à tous avec cette affabilité qui lui est particulière, il traversait ainsi notre ville à petits pas, ne semblant occupé que du soin de préserver de tous dangers ceux qui dans leur enthousiasme se précipitaient devant lui, et qui, ayant déjà vu, voulaient le revoir encore.

J'avais été témoin, mon ami, de ce ravissant spectacle; des affections non moins vives ont rempli mon ame, lorsqu'admis à l'audience de S. M. avec tous les fonctionnaires publics, je l'ai entendu discuter nos intérêts, ne dédaignant aucuns des détails de l'administration et appuyer avec une sagacité qui n'appartient qu'à lui, les réponses faites à ses questions.

J'avais admiré le père du peuple, le législateur de l'Empire; j'ai voulu aussi suivre le héros dans la plaine où

Van den 10.

Dezen morgen heeft Z. M. de Keizer, verzeld van een niet zeer rijkelijk gevolg, zich in een sloop begeven; Hoogstdezelve heeft de groote schepstimmerwerf en verscheidene gedeelten van de haven bezigtigd.

Ten een uur, na den middag, heeft H. M. de Keizerin zich gewaardigd de complimenten der regeringsmagten te ontvangen, welke gisteraan Hoogstderzelver Doorluchtigen Gemtaal waren voorgesteld geworden. Zij heeft met de grootst minzaamheid de aanpakken beantwoord, welke aan Hoogstdezelve gedaan zijn geworden. Na de audientie heeft zich H. M. mede in een sloop naar de werf begeven.

Des avonds hebben de dames van de voornaamste beambten de eer gehad, voorgesteld te worden; de gehele stad is met zoo veel smaak als pracht verlicht geweest. Het paleis van Z. D. H. den prins gouverneur-général en het hôtel van den prefekt hebben uitgemunt. Alle de openbare gebouwen, de voornaamste bruggen binnen de stad en verscheiden op de meest in het oog loopende plaatsen gestelde decoratiën hebben de fraaite uitwerking gehad. De bevolking dezer stad heeft deez' dag haar gedrag jegens hare Souvereinen geen eens gelogenstraft: overal waar HH. MM. verscheenen zijn; waren alle harten ontvonkt, en het gejuich van *leve onze Doorluchtige Souvereinen!* heeft de gevoelens van verknochtheid en de geestdrift der Hollanders uitgedrukt.

Van den 11.

Zijne Majesteit heeft, heden, zoo te paard als in een sloop, de voornaamste grachten dezer stad bewandeld. Hoogstdezelve heeft het arsenaal der marine bezocht gelijk mede het kwartier St. Charles. De maritime garde-d'honneur uit de kooplieden, benevens de mariniers van de garde, hebben de eer gehad, Z. M. en hoogstdezelvs gevolg, bestaande uit verscheidene opper-officiëren en personen van onderscheiding, te verzelen. De menigte, welke de grachten, die Z. M. passeerde, bezoomde, heeft zonder ophouden de vreugde uitgedrukt, welke de tegenwoordigheid van den doorluchtigsten der Monarchen gelijk mede Hoogstdezelvs vertrouwen op de ingezetenen dezer stad, inboezemde. Een piker van de garde-d'honneur te paard, en der jagers van de garde verzelden Z. M.

H. M. de Keizerin heeft een wandeling in open rijtuig gedaan: zij werd gevolgd van de officieren aan hoogstderzelver persoon verbonden. De ingezetenen van deze groote stad snellen van alle kanten toe en konden zich aan het gevoelen niet verdragen, een juwane doorluchtige Souvereinen van nabij te bezichtigen.

*Uittreksel uit een brief van Utrecht, van den 9 oktober 1811.*

HH. MM. hebben heden morgen ten 10 uren deze stad verlaten. Eene talloze menigte had zich langs den weg geschaard dien Hoogstdezelven nemen zouden, en deden de lucht wergalmen van hun gejuich! Bij de geestvervoering, die zich bij Hanne aankomst van rondom had ontdoet, mengde zich een dubbelgevoel van erkentenis en van leed, welk een bijzonder kenmerk heeft aan hetgeen de geliefde trekken uitdrukken; en dat het belangrijke van een toneel, het peacel onder kunstverleenen overvloedig, niet weinig toevoegde. Mijne heden zullen zonder twiifel verhoord worden, en onze waardige overheden zich haasten om een aangenaam, zulk een heerlijk aandenken te vereeuwigen. De tafelen, die dezelven zullen voorstellen, worden van ons raadstels het schoonste siersel worden.

Voor het den *Glorien Napoleon* behangde, zich binnen onze muren op te houden, aanschouwden wij in hem, den eersten der helden, het opvoedingswekkendst genies, dat de wereld tot luister gekrekt heeft; maar verre van ons was het, ons eenig juist denkbeeld van zijne goedheid te kunnen maken. Hij is onder ons verhoenen als een vader te midden van zijne kinderen, zonder geldde, zonder wachten, omringd en gedrongen door de menigte, die onverzadelijk was, zijne geliefde trekken te beschouwen, hem hare liefde te bewijzen. Men wedijverde wien het gebeuren soude, zijn rok, het dekleed of wel de teugels van zijn paard aan te raken; terwijl zij, allen groetende met de minzaamheid welke Hem zoo bijzonder eigen is, aldus de stad stapvoets doordreef, met niets beladen, dan met de zorg om voor alle gevaar te behoeden alles, die hunne geestvervoering, zich voor Hem nederwierpen, en zich om Hem beneids gezien hadden, Hem nogmaals wilden wederzien.

Ik ben ooggetuige geweest, mijn vriend, van dat verrukkend toneel; dan gene minder levendige aandoeeningen hebben mijn ziel vervuld, toen ik, toegelaten ten gehoor bij Z. M. met alle de publike ambtenaren, onze belangen heb horen behandelen; gene der minste bijzonderheden van bestuur te geringachtende en met eene wijsheid, welke Hem alleen eigen is, elk antwoord wikkende; dat Hem op zijne vragen werd gegeven.

Ik had den vader van het volk, den wetgever van het Rijk, bewonderd: ik wilde ook den held volgen op de vlakte, waar

ses troupes étaient rassemblées. Comment pourrais je vous peindre les nouvelles émotions que j'ai éprouvées, l'enthousiasme des soldats, qu'il a si souvent conduits à la victoire, l'ivresse de toutes les âmes, lorsque S. M. l'Impératrice a paru, lorsque surtout les troupes ont défilé devant elle, et que chaque soldat a pu admirer dans ses traits ce mélange de dignité et d'inaltérable bienveillance qui la rendent l'idole d'une nation dont elle a perpétué le bonheur.

zijne legerfcharen verzameld waren; maar hoe zoude ik u de nieuwe aandoeningen kunnen afmalen, die ik gevoeld; de geestdrift der soldaten, zoo dikwerf door Hem ter overwinning geleid; de (zwijmeling van alle aanwezende, op de aankomst der Keizerin, vooral toen de troepen voorbij Haar gefileerd hebben, en elk foldaat in Haare trekken heeft kunnen bewonderen, die mengeling van waardigheid en onoverwinnelijke welwillendheid, die Haar de lust en de liefde doen zijn van een volk, welks geluk zij vereenigd heeft.

# LOTERIE IMPERIALE DE FRANCE.

Tirage de Paris, du 5 Octobre 1811.

16 - 46 - 25 - 31 - 75.

Tirage de Bruxelles, du 7 Octobre 1811.

15 - 39 - 21 - 34 - 17.

# FRANSCH KEIZERLIJKE LOTERIE.

Trekking te Parijs, den 5 October 1811.

16 - 46 - 25 - 31 - 75.

Trekking te Brussel, den 7 October 1811.

15 - 39 - 21 - 34 - 17.

Heden beviel zeer voorspoedig van een welgeschapen ZOON, Vrouwe S. G. BOOGAERT, Huisvrouw van HEUKELOM, bij *Wageningen*, den 10 October 1811.

A. W. VAN HOGENDORP.

Het heeft den vrijmachtige God behaagd, onze tedergeleefde Moeder en Behuwd-Moeder Vrouwe EVA MARIA ADRIANA BUYS, Weduwe van de Wel Ed. Gestrenge Heer Mr. ANTONI MARTINI, in leven Oud-Raad en Pensionaris der Hoofdstad 's Hertogenbosch, in den gezegden ouderdom van 76 Jaren en 6 Maanden, heden nacht ten één uur, tot zich op te roepen. Hoezeer dit verlies ons ten uitersten treft, mogen wij Haar Ed. echter met blijdschap naooogen, daar wij op onwrikbare gronden van het Godlijk Euangelium ons ten vollen mogen verzekeren, dat onze dierbare Overledene haar aardch leven met eene zalige Eeuwigheid heeft verwisseld. Wij wenschen haare Nagedachtenis altoos in zegeningen te houden, en haare blijkbaar ongeveinsde Godsvrucht ons en onze Nazaten steeds als een uitlokkend voorbeeld aanteprijsen.

's HERTOGENBOSCH, (Te teekenen) H. B. MARTINI, den 10 October 1811. Mede uit naam van Broeders en Zusters.

Avec permission de Monsieur le Maire de la ville de Bois-le-Duc, MM. SCHWANCK et DIOT, auront l'honneur de donner tous les Dimanches une PARTIE DE DANSE à la Maison de Mr. Delapré.

La première aura lieu Dimanche le 20 OCTOBRE 1811, et ainsi consécutivement tous les Dimanches jusqu'au Carnaval. On commencera à six heures du soir et on finira à onze heures très-justes. L'entrée d'un Cavalier avec ses Dames est de deux Escallins d'Hollande. L'Orchestre sera dirigé par Mr. Schwanck et les Danses par Mr. Diot pour les rafraichissemens on s'adressera à M. Delapré. On peut être assuré d'un bon Orchestre, et d'être servi promptement. On est prévenu qu'on ne vend pas de Bière.

Le public est averti qu'il sera procédé Vendredi le 18 Octobre 1811 à 4 heures de relevée, en la Salle des Séances de la Commission Administrative des Hospices à l'Hôpital des Malades et devant PIERRE HENRI VAN FENEMA, Notaire Impérial résidant à Bois-le-Duc, à l'Adjudication provisoire pour 3, 6 ou 9 années de bail, d'une MAISON pourvue de plusieurs Chambres d'en bas et d'en haut, Cave, Grenier et autres Commodités, sise à Bois-le-Duc, au coin de la Rue dite Trinité numérotée Litt. E N° 195 et 196, occupée jusqu'au premier Novembre 1811, par Monsieur le Capitaine Magrath; l'Adjudication définitive aura lieu Vendredi le 25 Octobre 1811.

PETRUS HENRICUS VAN FENEMA, Keizerlijk Notaris te 's Hertogenbosch, résiderende, zal voor de Commissie der Hospices in de Vergaderzaal van het Groot Gasthuis binnen deze Stad op Vrijdag den 18 October 1811, des nademiddags precies ten vier uren, provisioneel, en acht dagen daarna, en dus op Vrijdag den 25 October 1811 finaal, voor den tijd van 3, 6 of 9 Jaren, publiek en voor alle man verkoopen:

Een HUIZINGE, voorzien van vercheideene Beneden- en Bovenkamers, Kelder, Zolder en verdere Commoditeiten, staande binnen 's Hertogenbosch op den hoek van de Trinité, gequoteerd Litt. E N° 195 en 196. In huur tot primo November 1811, bij den Heere Capitain Magrath.

NB. UIT DE HAND TE KOOP: Een schoon HEERE HUIS, met Stal, Koetshuis en groote Tuin, staande en gelegen te Oosterwyk, omtrent 3 uren van 's Bosch, in de Kerkstraat, bestaande hetzelfde in acht Boven- en Benedenkamers, Keuken, Mangelkamer, Provieskamer, schoone Kelders, Bergplaats voor Turf en Hout, Domestiquekamers, ruime Zolders, alles met zeer vele Gemakken; en zynde de Tuin voorzien van zeer veel zeer goede Vruchtboomen en omringt met eene planke Heuving. — Men adresse sich ten dier einde ten Kantore van de Keizerlyke Notaris DE BERG te 's Bosch.

§ § ADRIANUS VERMEULEN, Keizerlyke Notaris te Waalwyk, zal voor zynen Principaalen, ten Huize en en Herberge van ADRIAAN DALLEU, te Bessien, by publieke vyling, op Vrydag den 25 October, des namiddags ten twee uren precies, provisioneel, en veertien dagen daarna, den 8 November ter zelve tyd finaal verkoopen:

- N° 1. Drie en een half morgen BOMEN, WEILAND en GRIEND, geligen in het Noordevelt onder Dussen, Mylkerke.
  - N° 2. Twee morgen WEILAND, geligen als voor.
  - N° 3. Drie Hont BOS of GRIEND, aldaar in Lombardye geligen.
  - N° 4. Negen Hont WEILAND, geligen in den nieuwe Zuidhollandsche Polder, onder Dussen Munsterkerk. En
  - N° 5. Zeven en een half Hont BOUWLAND, geligen als voor.
- Alles breder by de Billetten en verkoop conditien omfchreven: — Kunneude het Bouwland dadelyk, en het Weiland met Kersmis aanstaande, aanvaard worden. Nadere informatien zyn te bekomen ten Kantore van den bovengenoemde Notaris: de briven franco.